



Экономический и Социальный

Distr.
LIMITED

E/1996/L.33
22 July 1996
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Основная сессия 1996 года
Нью-Йорк, 24 июня–26 июля 1996 года
Пункт 5а повестки дня

СОЦИАЛЬНЫЕ И ГУМАНИТАРНЫЕ ВОПРОСЫ И ВОПРОСЫ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА: СПЕЦИАЛЬНАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ И ГУМАНИТАРНАЯ ПОМОЩЬ И ЧРЕЗВЫЧАЙНАЯ ПОМОЩЬ В СЛУЧАЕ СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ

Австралия, Аргентина, Болгария, Ирландия*, Канада, Норвегия**, Польша,
Российская Федерация, Румыния, Словакия**, Соединенные Штаты Америки,
Чешская Республика, Швейцария**, Япония: проект резолюции

Укрепление координации в области чрезвычайной гуманитарной помощи
Организации Объединенных Наций

Экономический и Социальный Совет,

подтверждая руководящие принципы и координационные механизмы оказания чрезвычайной гуманитарной помощи, содержащиеся в приложении к резолюции 46/182 Генеральной Ассамблеи от 19 декабря 1991 года,

ссылаясь на другие соответствующие резолюции Ассамблеи, в частности на ее резолюции 47/168 от 22 декабря 1992 года, 48/57 от 14 декабря 1993 года, 49/139 A от 20 декабря 1994 года и 50/57 от 12 декабря 1995 года, и резолюцию 1995/56 Экономического и Социального Совета от 28 июля 1995 года,

* От имени государств – членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Европейского союза.

** В соответствии с правилом 72 правил процедуры Экономического и Социального Совета.

принимая к сведению доклад Генерального секретаря 1/,

1. просит Генерального секретаря в тесном сотрудничестве с соответствующими организациями системы Организации Объединенных Наций представить Совету на его основной сессии 1997 года всесторонний аналитический доклад, включая возможные варианты, предложения и рекомендации в отношении проведения обзора и укрепления всех аспектов потенциала системы Организации Объединенных Наций в области гуманитарной помощи;

2. призывает Межучрежденческий постоянный комитет принять четкие планы и графики работы рабочих групп, учрежденных для последующей деятельности в связи с резолюцией 1995/56 Совета, с тем чтобы Генеральный секретарь мог располагать достаточным временем для рассмотрения их рекомендаций;

3. настоятельно призывает все соответствующие организации системы Организации Объединенных Наций активно участвовать в процессе последующей деятельности, предусмотренном в отношении резолюции 1995/56 Совета;

4. настоятельно призывает также руководящие органы соответствующих учреждений своевременно, не позднее чем на своих первых очередных сессиях 1997 года, завершить рассмотрение вопроса о последующей деятельности в связи с резолюцией 1995/56 Совета, с тем чтобы Генеральный секретарь мог располагать достаточным временем для рассмотрения их рекомендаций;

5. предлагает Департаменту по гуманитарным вопросам Секретариата Организации Объединенных Наций представить документ зала заседаний по вопросу о ходе обсуждения в рабочей группе Межучрежденческого постоянного комитета перед каждым заседанием правлений учреждений, фондов и программ, на которых будет обсуждаться последующая деятельность в связи с резолюцией 1995/56, с тем чтобы обсуждения в правлениях были взаимодополняющими и чтобы они велись с учетом работы Межучрежденческого постоянного комитета;

6. рекомендует правительствам обеспечить согласованность в управлении деятельностью руководящих органов соответствующих учреждений, организаций, фондов и программ системы Организации Объединенных Наций в целях повышения уровня координации и эффективности гуманитарной помощи в рамках системы Организации Объединенных Наций;

7. предлагает в этом контексте Департаменту по гуманитарным вопросам продолжать проводить регулярные, неофициальные и имеющие неограниченное число участников информационные совещания с государствами-членами, государствами-наблюдателями и соответствующими неправительственными и другими организациями для рассмотрения вышеуказанных вопросов в целях обеспечения их последовательного изучения и надлежащего отражения в докладе Генерального секретаря.
